

**WILLIAM C. ARSENEAU,**  
**Etang-du-Nord, - Magdalen Islands,**  
**Fish Merchant,**

And Dealer in Flour, Tea, Tobacco, Molasses, Dry  
 Goods, Hardware and Earthenware.

**MAGDALEN ISLANDS.**

- Aitkins Arthemias, fishn, Grand Entry  
 Aitkins Thos, fishn, Grindstone  
 Arseneau Abel, fishn, House Harbor  
 Arseneau Adelard, fishn, Basin  
 Arseneau Adrien, fishn, House Harbor  
 Arseneau Alex, fishn, House Harbor  
 Arseneau Alfred, fishn, House Harbor  
 Arseneau Anicet, sea cap, House Harb  
 Arseneau Arsene, fishn, House Harbor  
 Arseneau Azade, clerk, Grindstone  
 Arseneau Calixte, carp, House Harbor  
 Arseneau Casimer, fishn, Basin  
 Arseneau Chas, fishn, Etang du Nord  
 Arseneau Cyrille, fishn, House Harbor  
 Arseneau David, fishn, House Harbor  
 Arseneau Dom, fishn, Etang du Nord  
 Arseneau Elle I, fishn, House Harbor  
 Arseneau Fidele D, fishn, House Harb  
 Arseneau Fidele M, fishn, House Harb  
 Arseneau Ignace, fishn, House Harbor  
 Arseneau Jean, fishn, House Harbor  
 Arseneau Jean (Thade), fishn, House H  
 Arseneau John, fishn, Etang du Nord  
 Arseneau John, N, gen dir, Grindstone  
 Arseneau Louis, fishn, South Beach  
 Arseneau Marcel, fishn, South Beach  
 Arseneau Moise, fishn, House Harbor  
 Arseneau Necphor, fishn, House Harb  
 Arseneau Nectave, fishn, House Harb  
 Arseneau Nectare, light house keeper  
 Arseneau O'Nesime, fishn, Basin  
 Arseneau Placide, fishn, Grindstone  
 Arseneau Philippe, fishn, House Harb  
 Arseneau Thade, fishn, House Harbor  
 Arseneau Theophile, fishn, House Har  
 Arseneau Simon, fishn, Etang du Nord
- Arseneau Simon, fishn, House Harbor  
**A** **ARSENEAU, WM.**, genl dealer, Etang  
 du Nord. See adv above  
 Arseneau Valentine, fishn, House Harb  
 Arseneau Vital F, fishn, House Harb  
 Arseneau Vital M, fishn, House Harb  
 Aucoin Auguste, fishn, Etang du Nord  
 Aucoin Eli, fishn, Etang du Nord  
 Aucoin Hypolite, fishn, Etang du Nord  
 Aucoin Joseph, fishn, Etang du Nord  
 Aucoin Lubain, fishn, Etang du Nord  
**BALLANTYNE JOHN**, acct & com  
 merch, Grindstone  
 Beaudry Henry, fishn, Etang du Nord  
 Beaudry Louis, fishn, Etang du Nord  
 Benard Francis, fishn, Etang du Nord  
 Benard Hypolite, fishn, Etang du Nord  
 Benoit Pierre, fishn, Amherst Harbor  
 Bertin Wm, fishn, House Harbor  
 Best Robert, fishn, Grosse Isle  
 Binet & Chiasson, gen dir, Et du Nor  
 Binet John G, of Binet & Chiasson, Et  
 du Nord  
 Bloom John, fishn, Etang du Nord  
 Bouchard Samuel, fishn, Amherst Har  
 Bouchard Wm, fishn, Amherst Harbor  
 Boudreau Abra, fishn, Amherst Harbor  
 Boudreau Alex, fishn, Basin  
 Boudreau Alex, fishn, South Beach  
 Boudreau Alfred, fishn, Etang du Nord  
 Boudreau Ambroise, fishn, South Bch  
 Boudreau Amede, fishn, House Harbor  
 Boudreau Andre, fishn, Etang du Nord  
 Boudreau Arsene, fishn, Basin  
 Boudreau Celestine, fishn, Amherst H  
 Boudreau Chas, fishn, Etang du Nord